



135017

FRANÇAIS

Table des matières

1. Sécurité 38
1.1 Consignes de sécurité 38
1.2 Explication des symboles 41
1.3 Utilisation conforme 42

2. Généralités 43
2.1 Responsabilité et garantie 43
2.2 Protection des droits d’auteur 43
2.3 Déclaration de conformité 43

3. Transport, emballage et stockage 44
3.1 Inspection suite au transport 44
3.2 Emballage 44
3.3 Stockage 44

4. Données techniques 45
4.1 Aperçu des composants 45
4.2 Indications techniques 47

5. Installation et utilisation 47
5.1 Installation 47
5.2 Utilisation 49

6. Nettoyage 53

7. Elimination des éléments usés 54

Bartscher GmbH
Franz-Kleine-Str. 28
D-33154 Salzkotten
Germany

Tél.: +49 (0) 5258 971-0
Fax: +49 (0) 5258 971-120



Avant d'utiliser l'appareil, lire attentivement la notice d'utilisation et la conserver en un lieu facilement accessible !

La présente notice d'utilisation décrit l'installation, la manipulation et la maintenance de l'appareil, elle sert de source d'informations et d'ouvrage de référence.

La connaissance du contenu de la présente notice d'utilisation constitue une des conditions qui vous permet de vous protéger contre les risques, d'éviter les erreurs et, par conséquent, d'assurer une utilisation sûre et à l'abri des pannes.

En outre, il convient de respecter les consignes locales de prévention des accidents et les dispositions générales de sécurité valables pour l'utilisation de l'appareil.

La présente notice d'utilisation fait partie intégrante du produit; la conserver à proximité de l'appareil afin que le personnel d'installation, de commande, de maintenance et de nettoyage puisse y accéder en tout temps pour une future consultation.

En présentant l'appareil à une tierce personne, penser à présenter également la notice d'utilisation.

1. Sécurité

L'appareil est conçu d'après les règles techniques valables actuellement. Néanmoins, celui-ci peut comporter des risques en cas d'utilisation non conforme ou inappropriée.

Toute personne utilisant cet appareil doit respecter les instructions et recommandations présentées dans la présente notice d'utilisation.

1.1 Consignes de sécurité

- L'appareil peut être utilisé par les **enfants à partir de 8 ans**, ainsi que par des personnes handicapées physique, moteur et/ou mentale, ou des personnes sans expérience ou sans connaissances, pour peu qu'elles utilisent l'appareil sous surveillance, ou qu'elles aient reçu des instructions sur l'utilisation de l'appareil et les risques encourus. **Ne pas** laisser les **enfants** s'amuser avec l'appareil. Les **enfants ne sont pas** autorisés à nettoyer et à **entretenir** l'appareil. **Ne pas laisser les enfants de moins de 8 ans** approcher de l'appareil et du câble d'alimentation.
- **Ne jamais** laisser l'appareil sans surveillance lorsqu'il est en marche.
- N'utiliser l'appareil que dans des locaux fermés.

- L'appareil n'est pas conçu pour une utilisation avec un minuteur intégré ou une télécommande.
- N'utiliser l'appareil que lorsque celui-ci est en parfait état de sécurité et de fonctionnement.
- Veuillez empêcher que les matériaux d'emballage tels que sacs plastiques ou éléments en polyester expansé soient à la portée des enfants. **Risque d'étouffement !**
- Toute intervention de maintenance ou de réparation ne doit être effectuée que par un spécialiste ou un atelier spécialisé qui utilise les pièces de rechange et les accessoires d'origine.
Ne tentez jamais de réparer vous-même l'appareil !
- N'utiliser aucun accessoire ou aucune pièce détachée non recommandés par le fabricant. Ceux-ci pourraient présenter un danger pour l'utilisateur ou endommager l'appareil et entraîner des dommages corporels, en plus la garantie expire.
- Pour éviter tout risque et garantir une performance optimale de l'appareil, celui-ci ne doit être ni modifié ni transformé sans autorisation expresse du fabricant.



DANGER ! Risque de choc électrique ou d'électrocution !

Afin d'éviter tout risque, suivre les recommandations de sécurité ci-dessous.

- Eviter tout contact du câble avec des sources de chaleur et des objets pointus. Ne pas laisser le câble pendre d'une table ou de tout autre plan de travail. Veiller à ce que personne ne puisse marcher ou trébucher sur le câble.
- Ne pas plier, tordre, emmêler le câble d'alimentation; toujours le garder tendu. Ne jamais placer l'appareil ou tout autre objet sur le câble d'alimentation.

- Ne pas poser le cordon d'alimentation sur un tapis, une moquette ni sur aucun autre matériau inflammable. Ne pas couvrir le cordon d'alimentation. Le cordon d'alimentation ne doit pas être dans la zone de travail et ne peut pas être immergé dans l'eau ni aucun autre liquide.
- Le câble d'alimentation doit être régulièrement contrôlé afin de vérifier s'il n'est pas endommagé. Ne pas utiliser l'appareil si le câble d'alimentation est endommagé. Si le câble d'alimentation est endommagé, le faire remplacer par le service d'entretien ou un électricien qualifié, afin d'éviter les risques.
- Débrancher toujours le cordon d'alimentation uniquement en tenant la fiche.
- Ne jamais transporter, déplacer ou soulever l'appareil à l'aide du cordon d'alimentation.
- En aucun cas n'ouvrir l'enceinte de l'appareil. Si les connexions électriques sont modifiées, ou si la construction du système mécanique ou électrique est manipulée, il y a risque d'électrocution ou de choc électrique.
- Ne jamais plonger l'appareil, le câble d'alimentation ni la fiche dans l'eau ou dans d'autres liquides ; ne placer sous l'eau courante aucun élément de l'appareil, ne pas laver dans un lave-vaisselle.
- Ne pas utiliser de détergents caustiques et veiller à ce que l'eau ne pénètre pas à l'intérieur de l'appareil.
- Ne jamais utiliser l'appareil avec les mains humides ou en vous tenant sur un sol mouillé.
- Retirer la fiche de la prise,
 - lorsque l'appareil n'est pas utilisé,
 - lorsqu'un mauvais fonctionnement apparaît au cours de l'utilisation,
 - avant de nettoyer l'appareil.



AVERTISSEMENT ! Risques de blessures !

Afin d'éviter tout risque, suivre les consignes de sécurité ci-dessous.

- Lors du fonctionnement de l'appareil, ne jamais placer les mains ni des ustensiles de cuisine dans le bac à glace. Si le mélangeur est touché, cela peut entraîner des blessures graves des mains et des doigts ou l'endommagement de l'appareil.
- Ne jamais retirer le mélangeur lors du fonctionnement de l'appareil.

1.2 Explication des symboles

Les consignes de sécurité et informations techniques importantes concernant l'appareil sont indiquées dans la présente notice d'utilisation par des symboles. Il est impératif de respecter ces consignes afin d'éviter les accidents ou les dommages corporels et matériels.



DANGER !

Cette indication attire l'attention sur un danger imminent qui peut entraîner des blessures graves ou la mort.



AVERTISSEMENT !

Cette indication indique des situations dangereuses qui peuvent causer des blessures graves ou la mort.



SURFACES CHAUDES !

Ce symbole en avertit l'utilisateur durant le fonctionnement de l'appareil. Tout non-respect entraîne des risques de brûlures!



ATTENTION !

Cette indication désigne des situations dangereuses éventuelles qui peuvent entraîner des blessures mineures ou des dommages, un mauvais fonctionnement et / ou défaut de fonctionnement de l'équipement.



INDICATION !

Cette indication désigne des conseils et des informations à suivre pour un fonctionnement efficace et sans défaut de l'appareil.

1.3 Utilisation conforme

La sécurité d'utilisation de l'appareil n'est garantie que si l'utilisation est conforme à la destination, en conformité avec les données figurant dans ce manuel d'instruction.

Tous les travaux techniques, ainsi que le montage et la maintenance ne peuvent être effectués que par le personnel d'un service qualifié.

L'appareil n'est pas destiné à un usage industriel permanent.

Cet appareil est destiné à être utilisé dans des conditions domestiques et dans d'autres domaines similaires, tels que :

- les coins cuisines aménagés dans les magasins, les bureaux et autres lieux de travail semblables ;
- dans les exploitations agricoles;
- par les clients dans les hôtels, motels et autres lieux résidentiels ;
- dans les locaux sociaux.

La sorbetière est destinée uniquement à la préparation des glaces, des sorbets et des yaourts glacés.



ATTENTION !

Toute autre utilisation que celle indiquée et/ou toute utilisation différente de l'appareil est interdite et est considérée comme non conforme.

Les prétentions de tous types contre le fabricant et/ou ses fondés de pouvoir par suite de dommages résultant d'une utilisation non conforme de l'appareil sont exclues.

L'exploitant est seul responsable en cas de dommages liés à une utilisation non conforme.

2. Généralités

2.1 Responsabilité et garantie

Toutes les indications et consignes contenues dans la présente notice d'utilisation ont été réunies en tenant compte des prescriptions en vigueur, du niveau actuel de développement technique ainsi que de nos connaissances et expériences de plusieurs années.

Les traductions de la notice d'utilisation ont été également effectuées consciencieusement.

Nous déclinons toutefois toute responsabilité en cas d'erreurs de traduction.

La version allemande ci-jointe de la présente notice d'utilisation fait foi.

Le contenu effectif de la livraison peut différer éventuellement des explications décrites ici et des représentations graphiques pour les modèles spéciaux, lorsque vous bénéficiez d'options de commande supplémentaires, ou liées aux dernières modifications techniques.



ATTENTION !

Avant de commencer toute activité en lien avec l'appareil, et surtout avant de l'utiliser, lire attentivement ce mode d'emploi !

Le fabricant **n'est pas tenu responsable** de tout dommage ou dysfonctionnement dus à :

- un non respect des indications de mise en service et de nettoyage ;
- une utilisation non conforme à l'utilisation de base ;
- des réparations effectuées par l'utilisateur ;
- l'utilisation de pièces de rechange non approuvées.

Nous nous réservons le droit d'apporter des modifications techniques sur le produit pour améliorer ses qualités fonctionnelles et son développement.

2.2 Protection des droits d'auteur

La notice d'utilisation et les textes, les dessins, figures et autres représentations qui y sont contenus sont protégés par la loi sur les droits d'auteur. Les reproductions de tous types et de toutes formes – même partielles – ainsi que l'exploitation et/ou la transmission de son contenu ne sont pas permises sans autorisation écrite du fabricant. Toute violation des ces dispositions ouvre droit à des dommages et intérêts. Les autres droits demeurent réservés.



INDICATION !

Les indications du contenu, les textes, dessins, figures et autres représentations sont protégés par les droits d'auteur et soumis à d'autres droits de propriété industrielle. Toute exploitation abusive est passible de peine.

2.3 Déclaration de conformité



L'appareil correspond aux normes et directives actuelles de l'Union européenne. Nous l'attestons dans la déclaration de conformité CE. Nous vous ferons volontiers parvenir sur demande la déclaration de conformité correspondante.

3. Transport, emballage et stockage

3.1 Inspection suite au transport

Vérifier l'intégralité et l'absence de dommages dus au transport dès réception du produit. En cas de dommages identifiables extérieurement dus au transport, refuser ou accepter le produit livré uniquement sous réserve.

Noter l'étendue du dommage sur les documents de transport/le bon de livraison du transporteur. Engager une réclamation.

Dès détection des défauts cachés, formuler immédiatement une réclamation, les prétentions à dommages et intérêts étant valables uniquement dans les délais prescrits.

3.2 Emballage

Ne jeter le carton extérieur de l'appareil. Vous en avez besoin éventuellement pour garder l'appareil, lors d'un déménagement ou lorsque vous devez envoyer l'appareil à notre service après-vente en cas d'éventuels dommages. Retirer complètement les emballages extérieur et intérieur avant la mise en service de l'appareil.



INDICATION !

Si vous désirez éliminer l'emballage, respectez les consignes en vigueur dans votre pays. Réintroduisez les matériaux d'emballage récupérables dans le circuit de recyclage.

Contrôlez si l'appareil et les accessoires sont complets. S'il devait manquer des éléments, veuillez contacter notre service après-vente.

3.3 Stockage

Garder les emballages fermés jusqu'à l'installation de l'appareil et en respectant les indications d'installation et de stockage apposées à l'extérieur.

Stocker les emballages uniquement dans les conditions suivantes :

- Ne pas garder les emballages à l'extérieur.
- Les tenir à l'abri de l'humidité et de la poussière.
- Ne pas les exposer aux fluides agressifs.
- Les protéger des rayons du soleil.
- Éviter les secousses mécaniques.
- En cas de stockage prolongé (> 3 mois), contrôler régulièrement l'état général de tous les éléments et de l'emballage.
Si nécessaire, les rafraîchir et les renouveler.

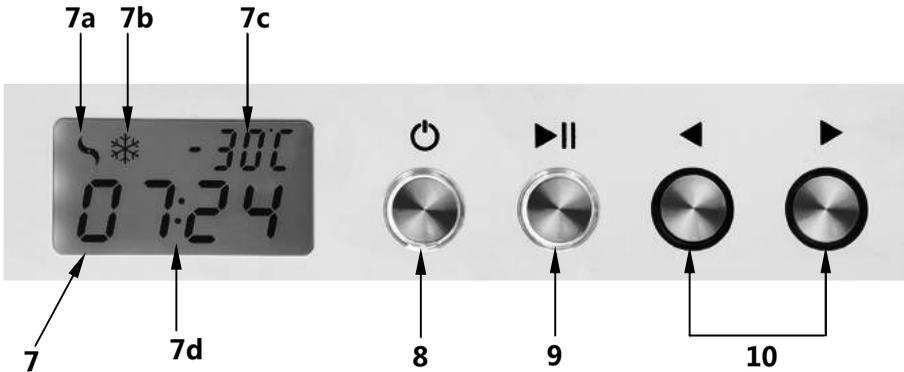
4. Données techniques

4.1 Aperçu des composants



- 1 Mélangeur
- 2 Panneau de commande
- 3 Corps
- 4 Trous d'aération
- 5 Couvercle transparent
- 6 Bac à glace amovible

Panneau de commande, les fonctions des touches



7 Écran d'affichage numérique

Lors du fonctionnement de l'appareil, sur l'écran d'affichage numérique s'affichent les informations suivantes:

- 7a** – travail du moteur / production de la glace
- 7b** - refroidissement
- 7c** – température au fond du cylindre refroidissant
- 7d** – le temps restant lors de la production de la glace

8 Touche **MARCHE/ARRÊT**

En appuyant sur la touche, l'appareil se met en mode de réglage.

9 Touche **START/PAUSE**

Une fois la durée de travail réglée, appuyer sur la touche pour commencer la production de la glace.

En cas de besoin, appuyer sur la touche pour arrêter le mélangeur.

10 Touche de réglage du temps:

- ◀ - raccourcissement du temps de travail
- ▶ - allongement du temps de travail

4.2 Indications techniques

Nom	Sorbetière 2L
Code-No.:	135017
Matériau:	corps: acier inoxydable, plastique; bac à glace: acier inoxydable
Puissance:	0,18 kW / 220-240 V 50 Hz
Température minimale atteinte:	env. -32 °C
Liquide réfrigérant:	R600a
Production de glace:	1,2 litre de glace en 30 – 60 minutes environ
Contenance du bac à glace:	2 litres
Dimensions de l'appareil:	largeur 270 x profondeur 315 x hauteur 365 mm
Poids:	12,85 kg

Sous réserve de modifications techniques !

5. Installation et utilisation

5.1 Installation

- Déballer l'appareil et éliminer le matériau d'emballage.



ATTENTION!

- Ne **jamais** retirer la plaque signalétique ni les symboles d'avertissement.
- Placer l'appareil sur une surface plane, stable, sèche, imperméable et résistante aux hautes températures.
- Ne **jamais** placer l'appareil sur le bord de la table, pour éviter qu'il ne bascule et ne tombe.
- Ne **jamais** placer l'appareil sur une surface inflammable.
- Ne pas placer l'appareil à proximité de flammes nues, de fours électriques, de chauffages ou d'autres sources de chaleur.
- Ne **jamais** placer l'appareil dans un environnement humide ou mouillé.

- Veiller à ce qu'une distance minimale de 10 cm entre la face arrière et le mur ainsi que sur les côtés soit maintenue, pour assurer une circulation d'air suffisante.
- Ne **jamais** couvrir les trous d'aération de l'appareil.
- Placer l'appareil de façon à ce que la fiche soit accessible pour permettre un débranchement facile de l'appareil en cas de besoin.

Branchement



DANGER !

Risques d'électrocution ou de choc électrique !

En cas d'installation non conforme, l'appareil peut entraîner des blessures !

Avant l'installation, veuillez comparer les données du réseau local de distribution d'énergie avec les données techniques de l'appareil (voire la plaque signalétique).

Ne brancher l'appareil qu'en cas de pleine conformité !

L'appareil peut être branché qu'à une prise monophasée avec mise à la terre et installée convenablement.

- Avant de brancher l'appareil à l'alimentation électrique, laisser l'appareil pour une heure afin que le liquide réfrigérant puisse se tasser.
- Le circuit électrique de la prise de courant doit être protégé par un fusible de min. 16A. Brancher directement l'appareil à une prise murale; ne pas utiliser de multiprises ou de rallonges.

5.2 Utilisation

Préparation de l'appareil



AVERTISSEMENT !

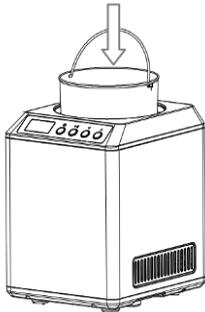
S'assurer que l'appareil n'est pas branché à l'alimentation électrique.

- Avant de commencer l'utilisation de l'appareil et de l'équipement, les nettoyer en suivant les recommandations du point 6 «**Nettoyage**».

Préparation de la glace

Étape 1

- Préparer les ingrédients de la glace suivant la recette choisie.



Étape 2

- Placer le bac à glace dans le cylindre refroidissant.
- Placer le mélangeur au milieu du bac à glace.
- Placer les ingrédients préparés dans le bac à glace. Les produits doivent être refroidis, ils ne peuvent jamais être chauds!

Conseil: Afin d'éviter que le surplus de glace se déverse dans le bac à glace lors du fonctionnement de l'appareil, remplir le bac à 60% de sa contenance au maximum. Lors de la production de la glace, son volume augmente et elle remplit le bac à glace.

Étape 3

- Placer le couvercle transparent et le verrouiller en le tournant dans le sens contraire des aiguilles d'une montre. Prendre en considération l'indicateur sur le couvercle.

Étape 4

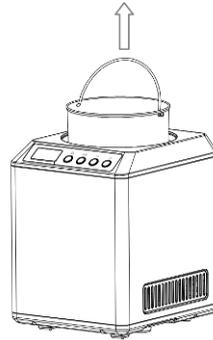
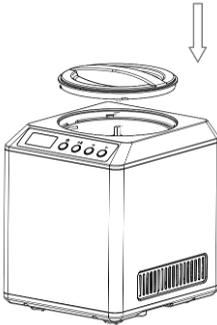
- Brancher la fiche à une prise d'alimentation individuelle mise à la terre.
- Pour mettre en marche l'appareil, appuyer sur la touche **MARCHE/ARRÊT**. Sur l'écran d'affichage numérique, s'affichera «**00:00**».

Étape 5

- En appuyant sur l'une des touches (avec les flèches) de réglage du temps, régler le temps de travail choisi, de 5 à 60 minutes. Suivre les conseils se trouvant dans la recette. Le temps réglé est affiché sur l'écran d'affichage numérique et une fois la production de la glace commencée, le chronométrage est enclenché en indiquant le temps restant toutes les 1 minutes.

Étape 6

- Appuyer sur la touche **START-/PAUSE**. L'indicateur « **Travail du moteur** » s'affichera sur l'écran d'affichage et la production de glace commencera.



Étape 7

- Lors de la production de la glace, des ingrédients peuvent être ajoutés selon les préférences (par exemple des fruits, des pépites de chocolat, des raisins secs, des noix, des amandes, etc.) Pour ce faire, retirer le couvercle transparent en le tournant dans le sens des aiguilles d'une montre.
- Si la texture de la glace n'est pas satisfaisante après l'écoulement du temps de travail, il est possible de prolonger le temps de travail à l'aide des touches de réglage du temps.
- Si la glace doit être servie tout de suite après sa préparation, éteindre en premier lieu l'appareil à l'aide de la touche **MARCHE/ARRÊT** et retirer la glace seulement après avoir éteint l'appareil.

Étape 8

- Après l'écoulement du temps de travail réglé, l'appareil passe automatiquement en **mode Keep-Cool** pour maintenir la glace au froid, pendant une heure. L'indicateur « **Refroidissement** » s'affichera sur l'écran d'affichage. Les 60 minutes de refroidissement écoulées, l'appareil passe en mode veille.

Protection du moteur

Si la glace est trop dure, le moteur arrête le mélange et la production de la glace. L'appareil s'éteint automatiquement pour ne pas provoquer la surchauffe du moteur.

Retirer et servir la glace

- Ouvrir le couvercle de la sorbetière et retirer le bac à glace du cylindre refroidissant. Mettre la glace dans un récipient adapté à la conservation de la glace ou dans des coupes à glace.



ATTENTION!

Pour éviter l'endommagement du bac à glace, n'utiliser que des cuillères en plastique ou en bois pour retirer la glace!

- Une fois le bac à glace vidé et après qu'il ait atteint la température ambiante, il peut être lavé à l'eau tiède à l'aide d'un chiffon doux.
- La glace peut être conservée au congélateur dans des récipients fermés adaptés, cependant elle perd en goût et en qualité si la conservation est prolongée. Après une à deux semaines de conservation, la glace perd sa texture et sa fraîcheur.
- La glace doit être conservée à une température minimale de -12 °C. Il est recommandé de noter sur le récipient la date de production et le type de glace.



ATTENTION!

La glace favorise la formation de bactéries.

La sorbetière et les récipients de conservation doivent être irréprochablement propres et secs. Ne jamais congeler de nouveau la glace décongelée ou partiellement décongelée!

- Avant de servir la glace, la sortir du congélateur environ 20 minutes avant et la placer dans le réfrigérateur pour 10 minutes. Il est possible de laisser la glace pour 10 à 15 minutes à une température ambiante pour qu'elle puisse atteindre une température propre à la consommation.

Conseils relatifs à la fabrication de la glace

- Toujours refroidir les ingrédients avant la préparation de la crème glacée.
- **Ne pas** refroidir les ingrédients au congélateur, car les produits congelés peuvent bloquer le mélangeur.
- La majorité des recettes proposent l'utilisation de chantilly, de lait, d'œufs et de sucre. Afin d'obtenir les meilleurs résultats lors de la fabrication de la glace, nous vous recommandons de battre les œufs et le sucre préalablement pour augmenter le volume de la crème glacée.
- Le goût et la consistance de la crème glacée dépendent en grande partie des ingrédients utilisés : plus leur teneur en gras est importante, plus la crème glacée sera épaisse. Une crème glacée dure contient au minimum 36% de gras, et une crème glacée molle contient 10 à 18% de gras.
- Toujours ajouter la même quantité de liquide, ex. : la meilleure crème glacée sera obtenue avec une plus grande quantité de lait que de chantilly, ou tout simplement avec du lait.
- On peut également utiliser du lait écrémé, mais la consistance de la crème glacée sera alors différente.
- Le goût des sorbets dépend du degré de maturité et de la douceur des fruits et des jus de fruits. Avant de les utiliser, goûter les fruits. Si les fruits ou les jus de fruits sont trop acides, ajouter du sucre ; si les fruits sont trop mûrs, ajouter moins de sucre ou ne pas en utiliser du tout. Garder à l'esprit que la congélation réduit la douceur des produits.
- Pour ajouter du sucre pendant la fabrication de la glace, ne pas verser le sucre ou l'édulcorant directement dans le bac à glace (le sucre ne se dissout pas). A la place, dissoudre le sucre dans une petite quantité d'eau ou de lait écrémé et verser le sirop (froid) obtenu dans le bac.
- Pour utiliser les fruits comme décrit dans les recettes, ceux-ci doivent toujours être lavés et séchés; les fruits à coque doivent toujours être pelés et épépinés. Avant de les ajouter à la crème glacée, les mélanger séparément au mixeur.
- Lors de l'utilisation d'œufs, s'assurer que les œufs sont frais.
- De nombreuses recettes recommandent de cuire les ingrédients ; il est donc important de les préparer la veille pour le lendemain afin d'être sûr qu'ils soient froids.

Suggestion de recettes

Crème glacée à la fraise

200 g de chantilly sucrée
100 g lait
150 g sucre
1 sachet de sucre vanillé
300 g fraises

Crème glacée au chocolat

200 g de chantilly sucrée
100 g lait
150 g sucre
100 g chocolat
2 jaunes d'oeuf

6. Nettoyage



AVERTISSEMENT !

Avant le nettoyage de l'appareil, l'éteindre à l'aide de la touche **MARCHE/ARRÊT** et débrancher l'alimentation électrique (retirer la fiche!).

L'appareil n'est pas adapté à un rinçage direct à l'eau. Par conséquent, ne pas utiliser de jet d'eau sous pression pour nettoyer l'appareil !

Veillez à ce que l'eau ne pénètre pas à l'intérieur de l'appareil.

Nettoyage de l'appareil

- Nettoyer régulièrement l'appareil et son équipement.
- Nettoyer soigneusement les pièces de l'appareil qui sont au contact des produits alimentaires (le couvercle transparent, le bac à glace, le mélangeur), à l'eau tiède avec un produit nettoyant doux. Rincer à l'eau claire jusqu'à éliminer entièrement les restes du produit nettoyant. Sécher ensuite les pièces lavées et les laisser en un lieu exposé pour qu'elles puissent sécher entièrement.
- Après avoir séché les pièces, les remettre dans l'appareil.
- Une fois que l'appareil ait atteint la température ambiante, nettoyer le corps et le cylindre refroidissant à l'aide d'un chiffon doux humide.
- Pour le nettoyage, utiliser uniquement un chiffon doux et ne **jamais** utiliser des produits nettoyants rugueux ou caustiques qui pourraient endommager l'appareil et son équipement.
- Après avoir nettoyé les surfaces, les sécher et les polir à l'aide d'un chiffon sec.

Entreposage de l'appareil

- Si l'appareil n'est pas utilisé pendant une longue période, il doit être nettoyé comme décrit ci-dessus et entreposé dans un endroit sec et propre, à l'abri du gel et du soleil et hors de portée des enfants. Ne pas placer d'objets lourds sur l'appareil.

7. Elimination des éléments usés

Appareils usagés

Procéder à l'élimination de l'appareil usagé à la fin de sa durée de vie conformément aux prescriptions nationales. Il est recommandé de contacter une entreprise spécialisée dans la gestion des éléments usés ou de contacter le département d'élimination de votre commune.



AVERTISSEMENT !

**Afin d'exclure l'abus et les risques encourus, rendre l'appareil usagé inutilisable avant son élimination.
Débrancher pour cela l'appareil de l'alimentation secteur et retirer le câble d'alimentation de l'appareil.**



ATTENTION !



Pour l'élimination de l'appareil veuillez respecter les prescriptions en vigueur dans votre pays et votre commune.